

- 1833 *Lygus tenellus* Hahn, Wanz. Ins. 1:158, pl. 24, fig. 82 (descr.) Hungary
- * 1835 *Capsus angustus* Herrich-Schaeffer, Nomen. Ent.: 49 (key) syn. by Saunders, Ittaly
Trans. Ent. Soc. London: 292, 1875) Lesbos Is.
- 1843 ————— Meyer, Schw. Rhync.: 57, pl. 2, fig. 3 (descr.) Livonia
- 1855 ————— Kirschbaum, Rhync. Wiesb.: 237 (descr.) Russia
- 1860 ————— *tenellus* Flor. Rhync. Livi. 1:633 (descr.) Scandinavia
- 1861 *Orthotylus angustus* Fieber, Eur. Hem.: 288 (descr.) Spain
- 1865 *Litosoma angustus* Douglas & Scott, Brit. Hem.: 343 (descr.) Switzerland
- 1873 *Leptomerococoris angustus* Walker, Cat. Het. 6:131 (list)
- 1875 *Orthotylus tenellus* Reuter, Bih. K. Sv. Vet. Akad. Handl. 3(1):34 (key)
- 1875 ————— Reuter, Rev. Crit. Caps. 2:133 (descr.)
- 1875 ————— Saunders, Trans. Ent. Soc. London: 292 (key, descr.)
- 1883 ————— Reuter, Hem. Gymn. Eur. 3:351, 550, pl. 5, fig. 11 (descr., key)
- 1890 ————— Atkinson, Jour. Asiatic Soc. Bengal 58(2):139 (cat.)
- 1892 ————— Saunders, Hem. Het. Brit. Is.: 285, 289 (key, descr.)
- 1908 ————— Hueber, Syn. Blindw. 2:157 (key, descr.)
- 1910 ————— Oshanin, Verz. Pal. Hem.: 840 (cat.)
- 1923 ————— Butler, Brit. Hem.: 485 (biology)
- 1933 ————— Stichel, Illus. Best. Deut. Wanz. 8:229 (key)
- 1935 ————— Hedicke, Tierw. Mittel. Het. 4(3):57 (key)
- 1943 ————— China, Gen. Names Brit. Ins. 8, Hem.: 266 (list)
- 1943 ————— Kullenberg, Ark. Zool. 34A(15):4, fig. (egg)
- 1944 ————— Kullenberg, Zool. Bidr. Uppsala 23:243 (biology)
- 1947 ————— Kullenberg, Zool. Bidr. Uppsala 24:311, figs. (genitalia)
- 1951 ————— Kiritshenko, Het. Eur. USSR.: 177, fig. 250 (key)
- 1952 ————— Wagner, Tierw. Deut. 41, Blindw.: 121 (key, descr.)
- (key)
- 1953 ————— Southwood, Trans. R. Ent. Soc. London 104(11):430, figs.
- tibialis* Van Duzee see *Labopidea* Uhler
- translucens* Tucker
- 1907 *Orthotylus translucens* Tucker, Univ. Kans. Sci. Bul. 4:58 (n. sp.) N. America
- 1916 ————— Van Duzee, Proc. Cal. Acad. Sci. (4)6:101 (descr.) Cal.
- 1917 ————— Van Duzee, Univ. Cal. Pub. Ent. 2:393 (cat.) Colo.
- 1917 ————— Van Duzee, Proc. Cal. Acad. Sci. (4)7:275 (list) Ky.
- 1926 ————— Blatchley, Het. E.N. Amer.: 857 (descr.) Mo.
- N. Y.
- turanicus* Reuter see *Melanotrichus* Reuter
- ulmi* Knight
- 1927 *Orthotylus ulmi* Knight, Can. Ent. 59:179 (n. sp.) N. America
- 1941 ————— Knight, Ill. Nat. Hist. Surv. Bul. 22(1):97, 100 (key, distr.) Ia. Minn. Mo.
- 1949 ————— Froeschner, Amer. Mid. Nat. 42(1):141, 170 (key, note) N. Y.
- Que.
- uniformis* Van Duzee
- 1916 *Orthotylus uniformis* Van Duzee, Proc. Cal. Acad. Sci. (4)6:100, fig. 9 (n. sp.) N. America
- 1916 ————— Van Duzee, Univ. Cal. Pub. Ent. 1:241; 2:393 (cat. 1917) Cal.
- 1926 ————— Blatchley, Het. E.N. Amer.: 857 (descr.) N. Y.
- ute* Knight
- 1927 *Orthotylus ute* Knight, Can. Ent. 59:179 (n. sp.) N. Amer. Colo.
- Mont. Wyo.
- vanduzeei* Carvalho
- * 1925 *Orthotylus cupressi* Van Duzee, Proc. Cal. Acad. Sci. 4(14):399 (n. sp.) (n. precoc. by *cupressi* Reuter, 1883 N. America
- 1955 ————— *vanduzeei* Carvalho, Rev. Chil. Ent. 4:225 (n.n. for *cupressi* Van Cal. Duzee, 1925)
- viburni* Lindberg
- 1953 *Orthotylus viburni* Lindberg, Soc. Sci. Fenn. Comm. Biol. 14(1):126, figs. Canary Is.
(n. sp.)
- vigilax* Van Duzee
- 1923 *Orthotylus vigilax* Van Duzee, Proc. Cal. Acad. Sci. 12:155 (n. sp.) I. Cal.